

INSTRUKCJA OBSŁUGI



**KLIMATYZATOR PRZENOŚNY
SKY-1A**

 **ORLLO®**

Niniejsza instrukcja zawiera informacje dotyczące specyfikacji technicznej i obsługi urządzenia, jego funkcji i ustawień oraz prawidłowej instalacji.

Należy uważnie przeczytać treść niniejszej instrukcji obsługi przed pierwszym użytkowaniem. Postępowanie zgodne z instrukcją jest warunkiem prawidłowego funkcjonowania i korzystania z urządzenia.

Wszystkie informacje zawarte w niniejszej Instrukcji obsługi są aktualne na dzień jej wydania. Firma ORLLO zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian w dowolnym momencie, zgodnie z polityką ciągłego udoskonalania wytwarzanych kamer.

W Instrukcji mogą znajdować się fragmenty, które nie dotyczą konkretnego egzemplarza kamery.

SPIS TREŚCI

SPIS TREŚCI:

1. WAŻNE.....	4
2. INFORMACJA NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA	8
3. SPECYFIKACJA TECHNICZNA	10
4. OPIS TECHNICZNY	11
5. SKŁAD ZESTAWU	13
6. INSTALACJA I URUCHOMIENIE.....	15
7. SCHEMAT SIECOWY URZĄDZENIA.....	18
8. APLIKACJA MOBILNA.....	19
9. KONFIGURACJA URZĄDZENIA PO WI-FI Z APLIKACJĄ MOBILNĄ.....	23
10. PANEL STEROWANIA W APLIKACJI	26
11. KORZYŚCI Z AKTUALIZACJI URZĄDZEŃ ORAZ APLIKACJI MOBILNEJ	27

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM:

1. Przeczytaj dokładnie całą instrukcję obsługi – nieprawidłowa instalacja lub użycie może spowodować **uszkodzenie urządzenia lub zagrożenie dla zdrowia**.
2. Usuń wszystkie elementy opakowania (folia, pianki, karton) przed włączeniem urządzenia.
3. Sprawdź, czy w zestawie znajdują się wszystkie akcesoria (wąż, adaptery, pilot, zestaw okienny, instrukcja).
4. Upewnij się, że urządzenie **nie jest uszkodzone mechanicznie** – w razie wątpliwości nie uruchamiaj go i skontaktuj się ze sprzedawcą.
5. Ustaw klimatyzator **na stabilnym, poziomym podłożu**, z zachowaniem min. **30 cm odstępu od ścian i przeszkód**.
6. Przed pierwszym uruchomieniem:
 - Zamontuj prawidłowo **wąż odprowadzający ciepłe powietrze** do okna lub otworu wentylacyjnego,
 - **Nie włączaj urządzenia bez podłączonego wylotu powietrza** – może to doprowadzić do przegrzania.
 - Nie kładź urządzenia poziomo – **transport lub przechowywanie możliwe tylko w pozycji pionowej**.

BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE:

1. Urządzenie należy podłączać **wyłącznie do uziemionego gniazda sieciowego 220-240V, 50Hz**.
2. **Nie wolno używać przedłużaczy, rozgałęźników ani adapterów** – grozi to przegrzaniem, pożarem lub porażeniem prądem.
3. **Nie używaj urządzenia, jeśli wtyczka, przewód lub obudowa są uszkodzone**.
4. W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, jego wymianę może wykonać **wyłącznie wykwalifikowany serwis**.
5. Nie ciągnij za kabel zasilający, nie skręcaj go, nie prowadź pod meblami lub dywanem.
6. Wtyczkę należy wyjmować **trzymając za korpus**, nigdy za przewód.
7. Wtyczka powinna być zawsze łatwo dostępna, aby umożliwić szybkie odłączenie zasilania w razie potrzeby.
8. **Nie zanurzaj urządzenia ani jego części w wodzie**.

BEZPIECZEŃSTWO DZIECI I OSÓB WRAŻLIWYCH:

1. Urządzenie mogą obsługiwać dzieci powyżej 8 roku życia, osoby starsze i niepełnosprawne **wyłącznie pod nadzorem**.
2. Dzieci **nie mogą bawić się urządzeniem, pilotem ani przewodami**.
3. Nie pozwalaj dzieciom zbliżać się do otworów nawiewu i wylotu powietrza.
4. Nie wolno wspinać się ani siadać na urządzeniu.

OBSŁUGA I KONSERWACJA:

1. Przed czyszczeniem, konserwacją lub przestawieniem urządzenia należy je **wyłączyć i odłączyć od zasilania**.
2. **Nie otwieraj obudowy** – wewnątrz znajdują się elementy pod napięciem.
3. Nie stosuj **silnych detergentów, benzyny, rozpuszczalników ani środków ściernych**.
4. Filtr powietrza należy **czyścić co 2 tygodnie** (lub częściej w pomieszczeniach zapyłonych).
5. **Nie używaj klimatyzatora bez zamontowanego filtra powietrza** – grozi to uszkodzeniem urządzenia.
6. Przed ponownym uruchomieniem upewnij się, że filtr i kratki nawiewu są suche i czyste.

ODPROWADZANIE WODY I KONDENSATU:

1. Urządzenie posiada **automatyczne odparowywanie skroplin**, ale w trybie **osuszania (DRY)** może dojść do nagromadzenia wody.
2. W przypadku przepełnienia zbiornika:
 - Klimatyzator **przerywa pracę**,
 - Na wyświetlaczu pojawia się **kod E3**,
 - Uruchamia się **sygnał dźwiękowy**.
3. W celu opróżnienia zbiornika:
 - Można go opróżnić ręcznie,
 - Lub podłączyć **wąż odpływowy** do tylnego króćca.
4. Wąż odpływowy należy prowadzić **bez załamań, w dół, poniżej poziomu urządzenia**.
5. **Nie pozwól na zamarznięcie wody w odpływie** – może dojść do wycieku wewnętrznego.
6. **Nie pij wody z klimatyzatora** – zawiera zanieczyszczenia.

WENTYLACJA I WYLOT POWIETRZA:

1. Nie blokuj **wlotu ani wylotu powietrza** – grozi to przegrzaniem lub awarią.
2. Urządzenie powinno być ustawione z zachowaniem **min. 30 cm wolnej przestrzeni** z każdej strony.
3. **Nie umieszczaj klimatyzatora w zamkniętych szafach, wnękach ani pod niskimi półkami**.
4. **Nie zakrywaj urządzenia podczas pracy** (np. firankami, zasłonami, tkaninami).
5. Nie kieruj nawiewu bezpośrednio na osoby, zwierzęta ani rośliny przez długi czas – może to prowadzić do problemów zdrowotnych.

EKSPLOATACJA I WARUNKI PRACY

1. Zakres temperatury pracy (chłodzenie): **18°C – 35°C**
2. Zakres ustawienia temperatury: **16°C – 31°C**
3. Tryby pracy: **chłodzenie, osuszanie, wentylacja, oczyszczanie powietrza**
4. Przed ponownym uruchomieniem po wyłączeniu odczekaj **co najmniej 4 minuty** – zabezpiecza to kompresor.
5. Nie uruchamiaj urządzenia w pomieszczeniach o temperaturze poniżej 16°C – grozi zamarznięciem parownika.

PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

1. Przed dłuższym przechowywaniem:
 - **Opróżnij zbiornik kondensatu,**
 - **Oczyść i wysusz filtr powietrza,**
 - **Odłącz zasilanie,**
 - Przechowuj w pozycji **pionowej**, w temperaturze **od 5°C do 35°C.**
2. Nie przechowuj w pomieszczeniach narażonych na mróz lub wilgoć.
3. Do transportu używaj oryginalnego opakowania, jeśli to możliwe.



POSTĘPOWANIE ZE SPRZĘTEM (W PRZYPADKU WYŁADOWAŃ ATMOSFERYCZNYCH I PRZEPIĘĆ SIECIOWYCH):

W momencie stwierdzenia przez użytkownika sprzętu jakichkolwiek z poniżej wymienionych sytuacji:

1. Nagłe zaniki i powroty zasilania występujące z dużą częstotliwością
2. Spadek napięcia w sieci elektrycznej
3. Zbliżająca się burza i towarzyszące jej wyładowania atmosferyczne

Należy bezwzględnie dla swojego bezpieczeństwa oraz w celu uniknięcia strat materialnych:

1. Odłączyć z gniazd elektrycznych zasilacze poszczególnych urządzeń sieciowych.
2. Odłączenie sprzętu w przypadku zbliżającej się burzy powinno nastąpić z wyprzedzeniem a nie w momencie wystąpienia okolicznych wyładowań, ma to związek z tym, że wyładowanie może nastąpić w sieć elektryczną i tą drogą wywołać uszkodzenia. Analogicznie po ustąpieniu wyładowań należy odczekać jakiś czas aż burza oddali się na bezpieczną odległość i dopiero wtedy podłączać sprzęt.

Nie zastosowanie się do powyższych zaleceń może spowodować trwałe uszkodzenie sprzętu i wszystkich podłączonych do niego urządzeń co w rezultacie może narazić Państwa na ewentualne niepotrzebne koszty. Gwarancja nie obejmuje przypadków uszkodzenia urządzeń spowodowanych wyładowaniami atmosferycznymi i przepięciami instalacji elektrycznej. Sprzęt uszkodzony w ten sposób naprawiany jest na koszt klienta i należy mieć na uwadze, że nie w każdym przypadku urządzenie nadaje się do naprawy (uszkodzenie całkowite) co generuje jeszcze wyższe koszty.

2. INFORMACJA NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA

WSPARCIE TECHNICZNE I SERWIS PRODUCENTA

Sprawdziłeś wszystkie porady, a mimo to sprzęt dalej nie działa poprawnie? Potrzebujesz innej pomocy sprzętowej? Skontaktuj się z naszymi specjalistami wsparcia technicznego.

 22 243 17 17

 pomoc@orllo.pl

INFORMACJA NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA:

1. Nie należy używać urządzenia przed dokładnym zapoznaniem się z instrukcją obsługi i zrozumieniem wszystkich środków bezpieczeństwa.
2. Urządzenie musi być podłączone w sposób umożliwiający jego całkowite odłączenie od zasilania, na przykład poprzez wyjęcie wtyczki z gniazda sieciowego lub za pomocą przełącznika wielobiegunowego zainstalowanego w pobliżu punktu zasilania.
3. Po zakończeniu instalacji użytkownik nie powinien mieć dostępu do żadnych elementów elektrycznych urządzenia. Nie wolno uruchamiać klimatyzatora, jeśli przewód zasilający, wtyczka lub obudowa są uszkodzone, jeśli urządzenie zostało upuszczone, zalane wodą lub nie działa prawidłowo.
4. W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego należy niezwłocznie skontaktować się z producentem, autoryzowanym serwisem lub wykwalifikowanym technikiem, który wymieni przewód na identyczny. Samodzielna próba naprawy lub wymiany przewodu może prowadzić do porażenia prądem i zagrożenia życia.
5. Wszelkie inne naprawy, wymiany komponentów lub czynności serwisowe powinny być zlecane wyłącznie autoryzowanemu serwisowi technicznemu.
6. Przed rozpoczęciem instalacji należy upewnić się, że napięcie w sieci elektrycznej odpowiada wymaganiom urządzenia i wynosi 220–240V, 50Hz.
7. Regularna konserwacja oraz właściwa eksploatacja urządzenia zapewniają jego bezawaryjną pracę i zmniejszają ryzyko uszkodzenia.
8. Klimatyzatora nie należy używać ani przechowywać w miejscach narażonych na ekstremalne temperatury, w tym mróz oraz upał powyżej 50°C.
9. Nie wolno narażać urządzenia na bezpośrednie promieniowanie słoneczne, długotrwały wpływ promieniowania UV ani oddziaływanie silnych pól magnetycznych.
10. Na urządzeniu nie należy umieszczać żadnych przedmiotów ani dopuszczać do upadku przedmiotów na jego obudowę.
11. Klimatyzatora nie należy upuszczać ani narażać na silne wstrząsy mechaniczne.
12. Nie wolno narażać urządzenia na nagłe i duże różnice temperatur, ponieważ może to prowadzić do kondensacji pary wodnej wewnątrz obudowy. W razie wystąpienia skroplin należy całkowicie osuszyć urządzenie przed ponownym użyciem.
13. Nie należy siadać ani opierać się na urządzeniu, ani też przenosić go w kieszeni odzieży, która może podlegać naciskowi lub wyginaniu.
14. Czyszczenie urządzenia może być wykonywane wyłącznie po jego całkowitym wyłączeniu z zasilania. Do czyszczenia należy używać wyłącznie miękkiej, wilgotnej

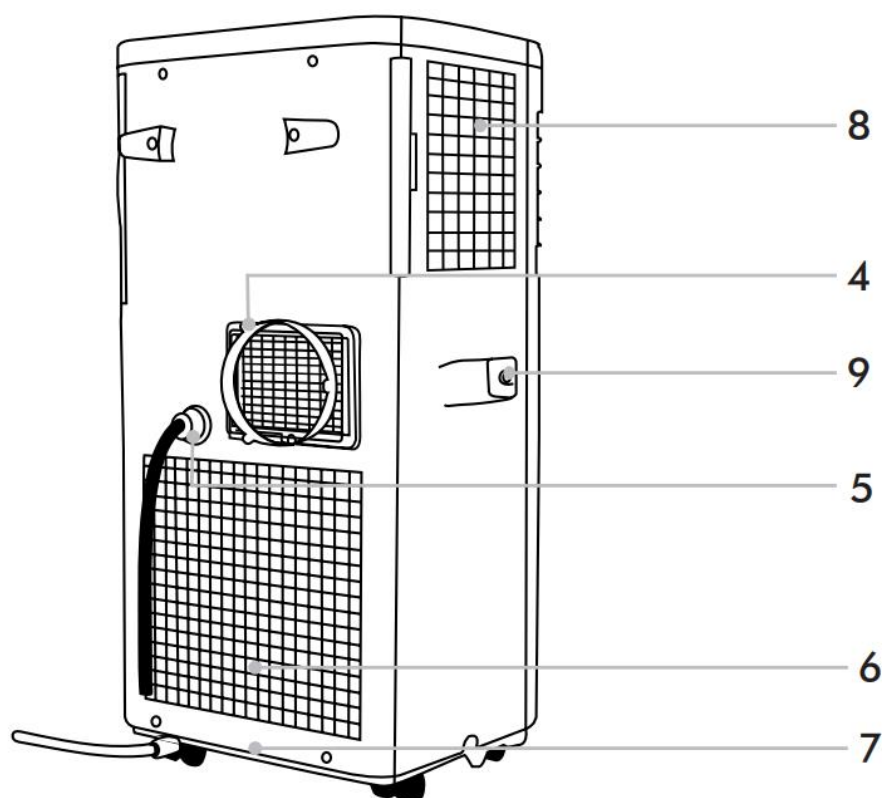
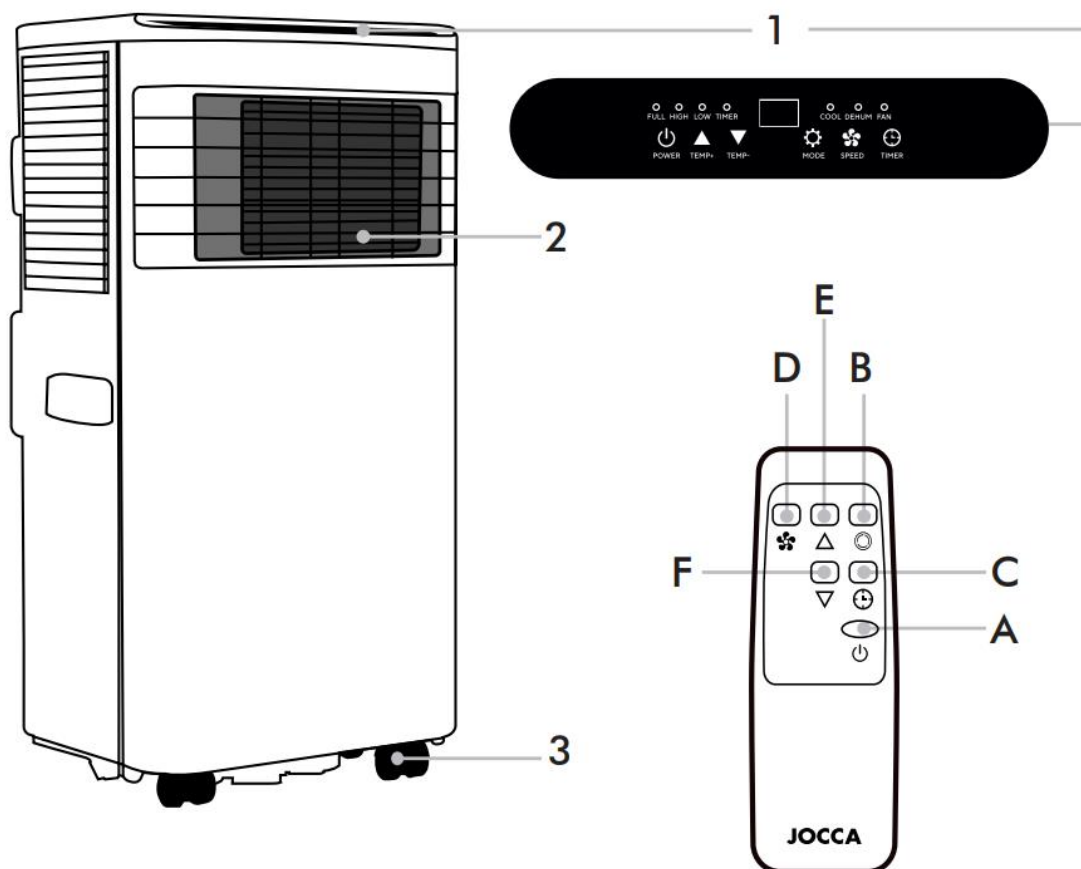
szmatki. Nie należy stosować środków chemicznych, rozpuszczalników, alkoholu ani materiałów ściernych.

15. Nie wolno podejmować prób demontażu, modyfikacji ani samodzielnej naprawy urządzenia. Takie działania mogą prowadzić do jego uszkodzenia, porażenia prądem lub pożaru, a także stanowić zagrożenie dla zdrowia i życia użytkownika.
16. Nie należy przechowywać klimatyzatora, jego części ani akcesoriów w pobliżu cieczy łatwopalnych, gazów lub materiałów wybuchowych.
17. Nie wolno uruchamiać urządzenia, jeżeli jego przewód zasilający jest uszkodzony lub jeżeli obudowa została zdjęta.
18. Urządzenie powinno być instalowane wyłącznie w dobrze wentylowanych pomieszczeniach, w których możliwa jest swobodna cyrkulacja powietrza.
19. W przypadku wystąpienia objawów przegrzania, dymu lub nietypowego zapachu należy natychmiast wyłączyć urządzenie, odłączyć je od zasilania i przerwać jego użytkowanie do czasu uzyskania opinii serwisu.
20. Ignorowanie któregośkolwiek z powyższych ostrzeżeń może doprowadzić do obrażeń ciała, pożaru, porażenia prądem lub trwałego uszkodzenia sprzętu.
21. Klimatyzator oraz jego elementy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Istnieje ryzyko połknięcia drobnych elementów.
22. W przypadku obsługi, konserwacji lub demontażu należy stosować narzędzia nieiskrzące.
23. W czasie pracy przy układzie elektrycznym należy unikać wyładowań elektrostatycznych. Zaleca się stosowanie uziemienia i mat antystatycznych.
24. Urządzenie i jego podzespoły należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami dotyczącymi odzysku, recyklingu i zagospodarowania odpadów elektrycznych oraz chłodniczych.

3. SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Typ produktu	Klimatyzator przenośny Wi-Fi
Model	SKY-1A
Sieć Wi-Fi Zakres częstotliwości	Wi-Fi 802.11b/g/n, Zysk anteny 3dBi, 2,400 – 2,4835GHz
Moc szczytowa (EIRP)	802.11b/g/n - 20dBm ± 2dBm
Wydajność chłodzenia	7000 BTU/h (2,05kW)
Zakres temperatury chłodzenia	16°C – 31°C
Tryby pracy	Chłodzenie, osuszanie, wentylacja
Czynnik chłodniczy	R290 / 75g
Ciśnienie robocze (tłoczenie/sanie)	2,6MPa / 1,0MPa
Maks. ciśnienie (tłoczenie/sanie)	3,2MPa / 1,2MPa
Pobór mocy (chłodzenie)	785W
Pobór prądu (chłodzenie)	3,5A
Zasilanie	220–240V~, 50Hz
Klasa szczelności	IP20
Poziom hałasu	65dB
Wymiary	330 x 686.5 x 292mm
Waga	19,5kg

4. OPIS TECHNICZNY



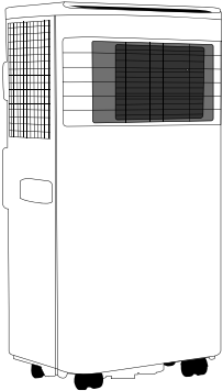
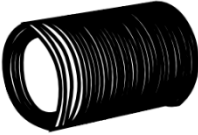
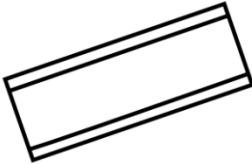
Opis elementów urządzenia SKY-1A

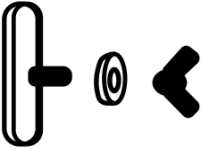
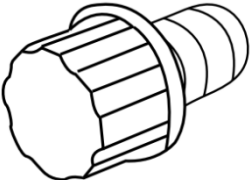
Nr	Element urządzenia	Opis
1	Panel sterowania	Główne przyciski i wyświetlacz urządzenia
2	Wylot powietrza	Miejsce wypływu schłodzonego powietrza
3	Kółka	Ułatwiają przemieszczanie urządzenia
4	Przyłącze rury wylotowej	Miejsce montażu rury do odprowadzania gorącego powietrza
5	Pokrywa	Górna część obudowy
6	Wlot powietrza	Otwór zasysający powietrze z pomieszczenia
7	Otwór odpływowy	Miejsce odprowadzania skroplin (w trybie DRY)
8	Filtr	Filtr oczyszczający powietrze z kurzu
9	Uchwyt transportowy	Ułatwia przenoszenie klimatyzatora

Opis funkcji pilota zdalnego sterowania

Litera	Przycisk pilota	Funkcja
A	POWER	Włączanie i wyłączanie urządzenia
B	MODE	Wybór trybu pracy (chłodzenie, osuszanie, wentylacja)
C	TIMER	Programowanie czasu włączenia/wyłączenia
D	SPEED	Regulacja prędkości wentylatora
E	TEMP+	Zwiększenie ustawionej temperatury
F	TEMP-	Zmniejszenie ustawionej temperatury

5. SKŁAD ZESTAWU

Ilustracja	Element	Opis
	Jednostka główna klimatyzatora	Główna jednostka urządzenia
	Elastyczny wąż wylotowy	Rura do odprowadzania gorącego powietrza
	Złączka do okna (koniec węża)	Adapter łączący wąż z zestawem okiennym
	Złączka do klimatyzatora (koniec węża)	Adapter łączący wąż z urządzeniem
	Zestaw okienny	Płyta okienna umożliwiająca montaż rury

	Śruba regulacyjna do zestawu okiennego	Uchwyt/śruba do zabezpieczenia płyty w oknie
	Pilot zdalnego sterowania	Pilot IR do obsługi urządzenia
	Złącze krzyżowe (adapter do odpływu wody)	Przyłącze do instalacji wężyka odpływowego
	Wężyk odpływowy	Rurka do odprowadzania skroplonej wody

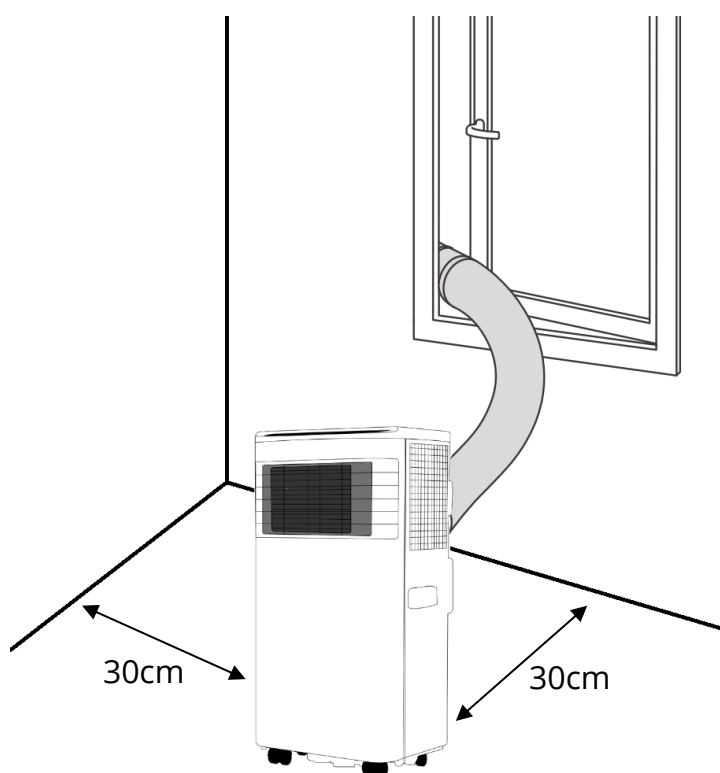
6. INSTALACJA I URUCHOMIENIE

Przygotowanie do instalacji

Przed rozpoczęciem instalacji należy upewnić się, że wszystkie elementy zestawu zostały dostarczone i są nieuszkodzone. Urządzenie należy ustawić na stabilnym, płaskim i poziomym podłożu, z dala od źródeł ciepła, łatwopalnych materiałów oraz bezpośredniego światła słonecznego.

Klimatyzator musi być umieszczony w pomieszczeniu dobrze wentylowanym. Zabrania się instalowania urządzenia w pomieszczeniach bez wymiany powietrza (np. małe szafy, wnęki, zamknięte komory). Minimalna wolna przestrzeń wokół urządzenia powinna wynosić 30 cm z każdej strony oraz z tyłu. Nie należy ustawiać klimatyzatora w odległości mniejszej niż 50 cm od łóżek, sof lub stanowisk pracy.

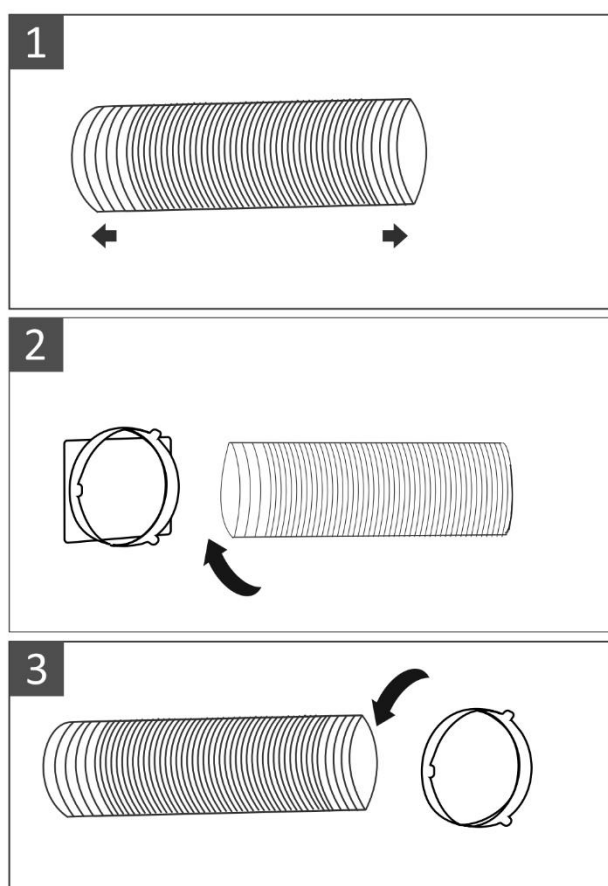
Przed pierwszym uruchomieniem urządzenia należy pozostawić je w pozycji pionowej przez co najmniej 2 godziny, aby umożliwić ustabilizowanie się czynnika chłodniczego.



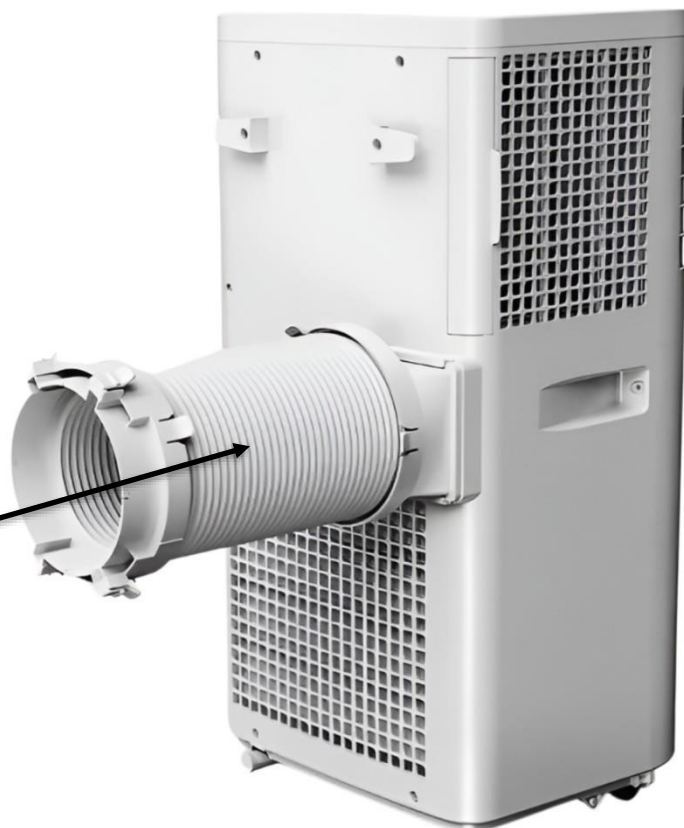
Montaż rury wylotowej powietrza

Do prawidłowego działania klimatyzatora niezbędne jest podłączenie elastycznej rury do odprowadzania gorącego powietrza. W tym celu należy:

1. Zamontować jeden koniec rury do przyłącza wylotowego urządzenia, używając odpowiedniej złączki (zestaw zawiera dwa adaptery).
2. Drugi koniec rury podłączyć do drugiego adaptera, w razie chęci użycia do zestawu okiennego. W razie potrzeby należy dostosować długość płyty okiennej przy pomocy śruby regulacyjnej.
3. Upewnić się, że rura jest zamocowana szczelnie i nie jest zagięta ani załamana. Długość rury nie powinna przekraczać 1,5 metra, a wysokość montażu okna powinna mieścić się w zakresie 26–130 cm.
4. Nie należy prowadzić rury w górę (np. przez sufit) ani przez zamknięte systemy wentylacyjne – może to prowadzić do przegrzania urządzenia.



Podłącz złożoną rurę



Odływ wody

Podczas pracy może wystąpić konieczność odprowadzania skroplin. W tym celu należy:

1. Podłączyć do tylnego króćca odpływowego wężyk odpływowy (znajduje się w zestawie).
2. Skierować wężyk w dół do odpływu lub pojemnika, dbając o to, by nie był on uniesiony powyżej poziomu wyjścia z urządzenia.
3. Unikać zakrzywienia i zagięcia węża, które mogłyby blokować przepływ wody.

Nie wolno używać klimatyzatora w trybie osuszania bez zapewnienia odpływu wody. W razie przepełnienia zbiornika urządzenie wyemituje sygnał dźwiękowy i wyświetli kod błędu E3.

Wyciągnij z górnego odpływu
uszczelkę, podłącz adapter z węzem

Wyciągniętą uszczelkę
zamontuj we wskazanym



Podłączenie do zasilania

Po wykonaniu wszystkich powyższych kroków można podłączyć urządzenie do zasilania. Przed włożeniem wtyczki do gniazda należy upewnić się, że napięcie zasilające wynosi 220–240V ~ 50Hz i że gniazdo jest uziemione.

Nie należy korzystać z przedłużaczy, listew ani adapterów. W przypadku podejrzenia uszkodzenia kabla, wtyczki lub gniazda nie wolno uruchamiać urządzenia – należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.

Pierwsze uruchomienie

Po podłączeniu urządzenia do prądu można je uruchomić za pomocą przycisku POWER znajdującego się na panelu sterowania lub pilocie.

Po włączeniu urządzenia domyślnie uruchamiany jest tryb chłodzenia. Użytkownik może zmienić tryb pracy, temperaturę oraz prędkość nawiewu za pomocą przycisków MODE, TEMP+ / TEMP– oraz SPEED. Funkcja TIMER umożliwia zaprogramowanie automatycznego włączenia lub wyłączenia urządzenia w zadanym czasie.

Przed przełączeniem z trybu chłodzenia na osuszanie lub odwrotnie należy odczekać minimum 3–5 minut, aby zapobiec uszkodzeniu sprężarki.

7. SCHEMAT SIECOWY URZĄDZENIA

Istnieje kilka możliwości poprawnego podłączenia kamery, min:

Połączenie bezprzewodowe: należy podłączyć klimatyzator do gniazda sieciowego 230V. Wtyczkę należy włożyć wyłącznie do gniazda z uziemieniem. Nie wolno stosować przedłużaczy ani rozgałęźników – może to prowadzić do przegrzania lub zwarcia.

Po podłączeniu urządzenia do zasilania należy upewnić się, że zestaw rur został prawidłowo zamontowany i skierowany na zewnątrz (np. przez okno lub otwór wentylacyjny). Dopiero po wykonaniu tego kroku można włączyć klimatyzator za pomocą pilota lub przycisku na panelu sterowania.

Po uruchomieniu klimatyzator przeprowadzi krótki test wewnętrzny, a następnie rozpocznie pracę w domyślnym trybie chłodzenia. Użytkownik może zmienić tryb pracy oraz temperaturę przy pomocy dostępnych przycisków.

W przypadku problemów z uruchomieniem należy sprawdzić, czy przewód zasilający nie jest uszkodzony, czy wtyczka jest poprawnie osadzona w gnieździe oraz czy nie wystąpił kod błędu na wyświetlaczu.



TELEFON / TABLET



ROUTER

7. APLIKACJA
MO



KLIMATYZATOR



Aplikacja dostępna w SKLEPIE PLAY i APP STORE



NAZWA APLIKACJI ORLLO SMART

Pobierz aplikację skanując kod QR:

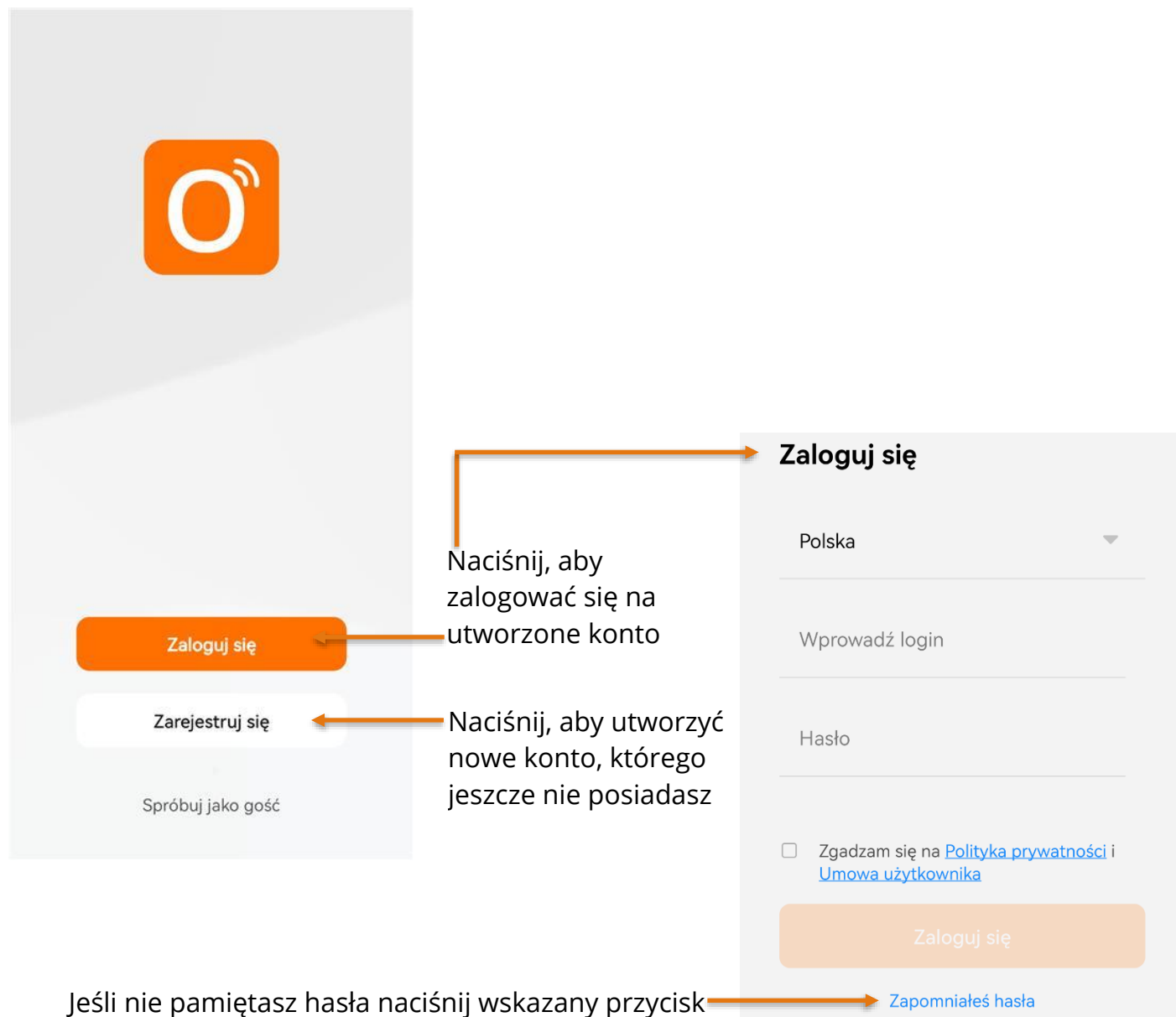


ZWRÓĆ UWAGĘ

Aplikacja ORLLO SMART jest kompatybilna z wersją Androida od wersji 9.0 oraz wersją iOS od 11.0.

WAŻNE! Aby aplikacja działała prawidłowo wymagane jest włączenie uprawnień dla narzędzi takich jak: Aparat, Mikrofon, Pamięć, Telefon, Twoja lokalizacja (Dostęp do lokalizacji musi być włączony dla Twojego telefonu). Dodanie kamery do aplikacji możliwe jest tylko po wcześniejszym założeniu konta.

Po uruchomieniu uzyskujemy widok startowy.



Jeśli nie pamiętasz hasła naciśnij wskazany przycisk i postępuj zgodnie ze wskazówkami na ekranie

Po wybraniu okna **Zarejestruj się**, aplikacja przejdzie do kolejnej strony, na której należy wprowadzić adres email (dowolny) oraz zapoznać się z polityką prywatności aplikacji. Po poprawnym uzupełnieniu pól, szara ikona, podświetli się na kolor pomarańczowy. Potwierdź i przejdź do kolejnego etapu.

Zarejestruj się

Polska

Adres e-mail
orllo@orllo.eu

☒ Zgadzam się na [Polityka prywatności](#) i [Umowa użytkownika](#)

Uzyskaj kod weryfikacyjny

Prosimy o zapamiętanie powyższych danych, iż będą one Państwu niezbędne przy każdym logowaniu do utworzonego w tym momencie konta w aplikacji.

Wprowadź adres email

Zaakceptuj politykę prywatności

Przejdź do następnego etapu

W następnym etapie należy wpisać kod weryfikacyjny, który został wysłany na wprowadzony adres email.

Wprowadź kod weryfikacyjny

Kod weryfikacyjny został wysłany na Twój e-mail gabron.orllo@gmail.com Wyślij ponownie (56s)

[Nie otrzymałeś kodu?](#)

[Orllo... 12:48 do mnie ▼] Anuluj subskrypcję

Registration verification code

110835

Wprowadź kod weryfikacyjny

W ostatnim kroku należy wprowadzić hasło do konta (dowolne ale spełniające określone warunki) oraz zaakceptować wykorzystanie naszych danych w aplikacji.

<

Ustaw hasło

Hasło

.....

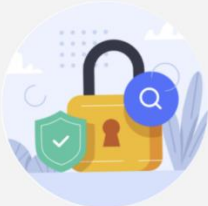
Zakończ

Wprowadź hasło, które zostanie przypisane do konta

Przejdź dalej

Hasło: długość musi wynosić od 8-31 znaków, może być kombinacją liter i cyfr.

Aby zapewnić lepsze usługi, prosimy o zezwolenie na poniższe uprawnienia:



Poniższe funkcje mogą być włączane lub wyłączane w ustawieniach aplikacji.

Aktywność konserwacji i ulepszania usług

☒ Pozwól na zbieranie danych związanych z użyciem produktu. Podstawowa funkcjonalność będzie nadal dostępna, jeśli uprawnienia zostaną wyłączone, ale polityka optymalizacji doświadczenia oparta na preferencjach danych nie będzie skuteczna.

Rekomendowane ustawienia

☒ Pozwól, abyśmy polecieli Ci treści, w tym optymalizację doświadczenia, powiązanie scen i najlepsze porady dotyczące używania urządzeń. Jeśli wyłączysz tę funkcję, nie będziemy już wysyłać Ci potencjalnie interesujących treści.

Przejdź do aplikacji

Wyraż zgodę na analizowanie Twoich danych

Wyraż zgodę na dostosowywanie reklam i treści pasujących do Ciebie

Zakończ proces tworzenia konta

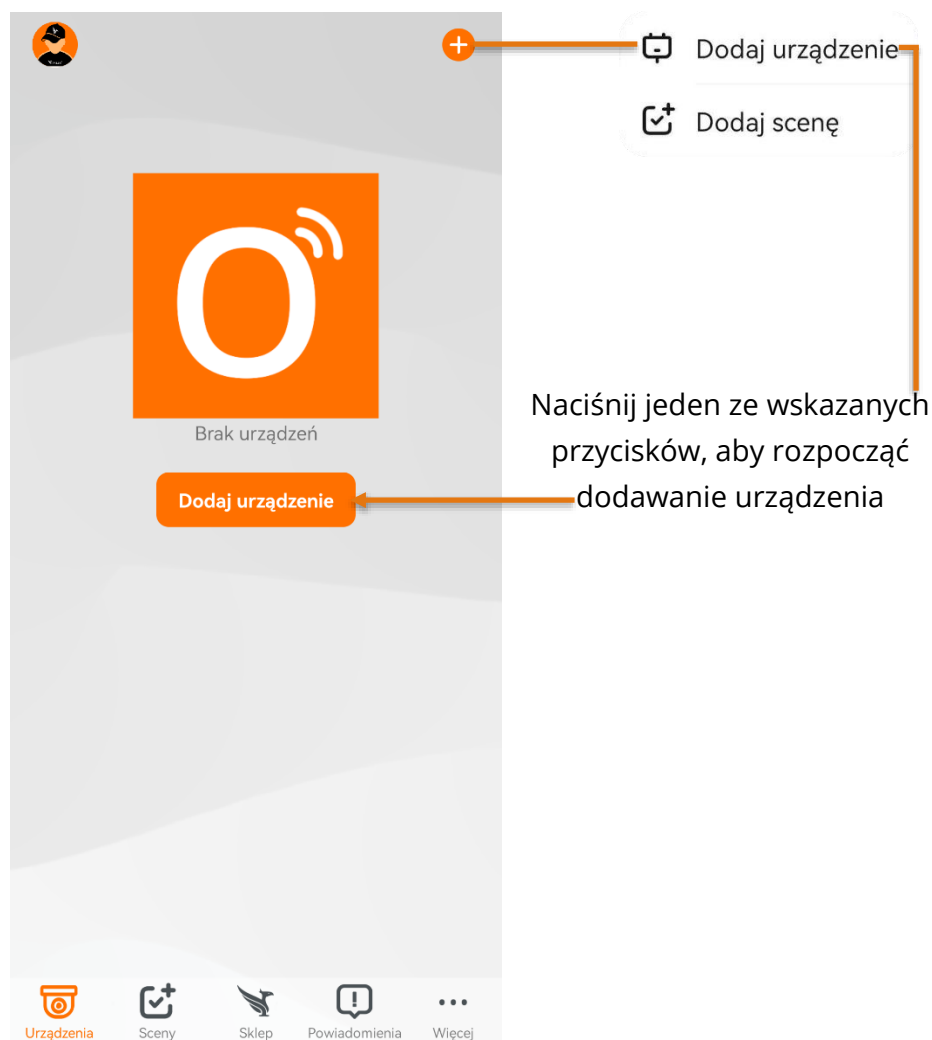
9. KONFIGURACJA URZĄDZENIA PO WI-FI Z APLIKACJĄ MOBILNĄ

Konfiguracja może odbyć się tylko i wyłącznie z poziomu aplikacji mobilnej. Konfiguracja bezprzewodowa nie jest dostępna z poziomu programu na komputer.

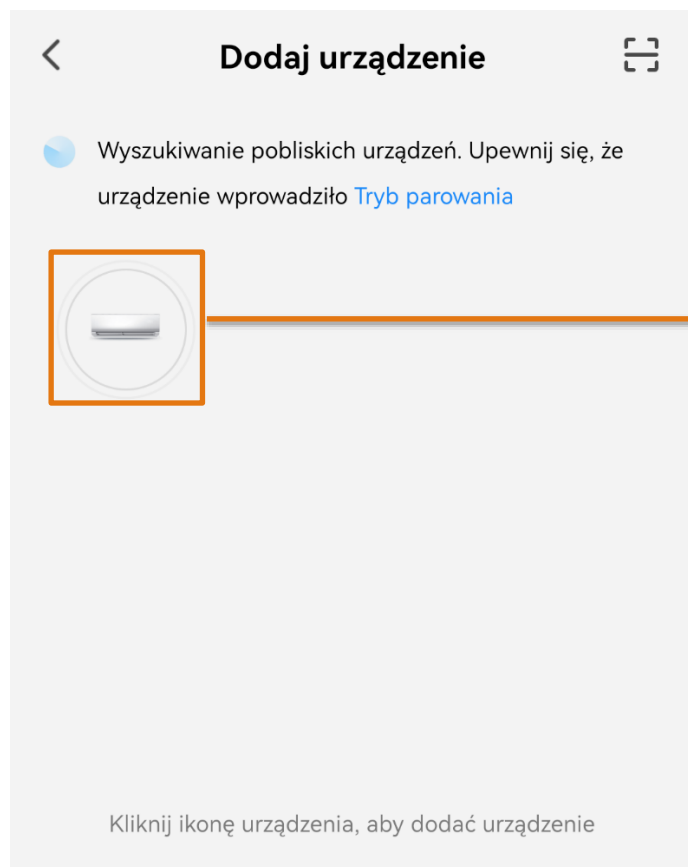
Aby przejść do konfiguracji, należy pobrać aplikację następnie utworzyć konto, tak jak zostało to opisane w poprzednim nagłówku.

Urządzenie, należy podłączyć do zasilania i odczekać do momentu aż zakończy kalibrację. Kolejnym krokiem jest **naciśnięcie i przytrzymanie przycisków TEMP- i TEMP+** w jednym momencie, do czasu aż na panelu głównym zacznie migać zielona dioda przy napisie **WiFi**.

W aplikacji mobilnej, aby dodać urządzenie wybieramy przycisk Dodaj urządzenie lub pomarańczowy znak plusa w prawym górnym rogu okna aplikacji. Gdy aplikacja w tym momencie przestaje prawidłowo działać, należy w ustawieniach telefonu zezwolić na korzystanie z aparatu dla aplikacji ORLLO SMART.



Na liście dostępnych urządzeń pojawi się ikona z klimatyzatorem, którą trzeba nacisnąć



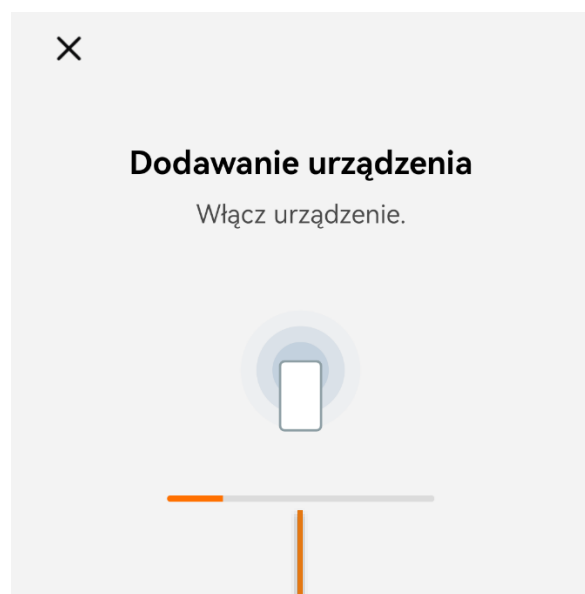
Naciśnij na urządzenie

Wybierz sieć, z którą chcesz powiązać urządzenie oraz wpisz hasło do sieci

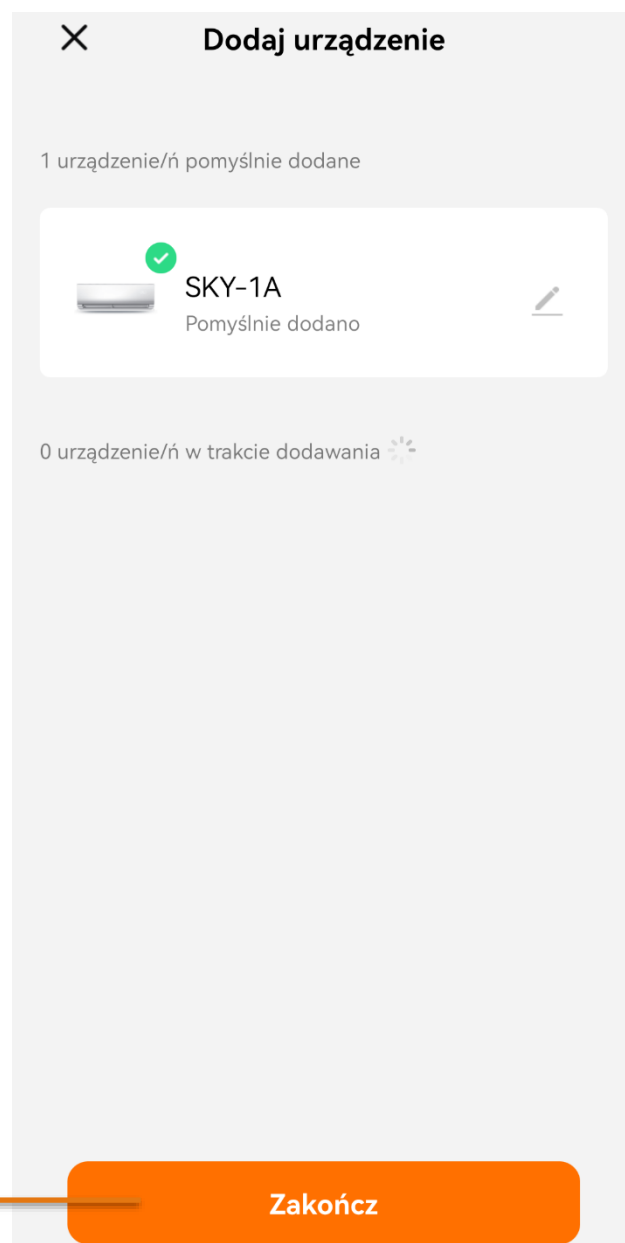


Przejdź dalej

Rozpocznie się proces dodawania urządzenia. Należy poczekać, aż urządzenie zostanie wyszukane i dodane do konta. Ostatnim etapem będzie potwierdzenie dodania urządzenia do konta.

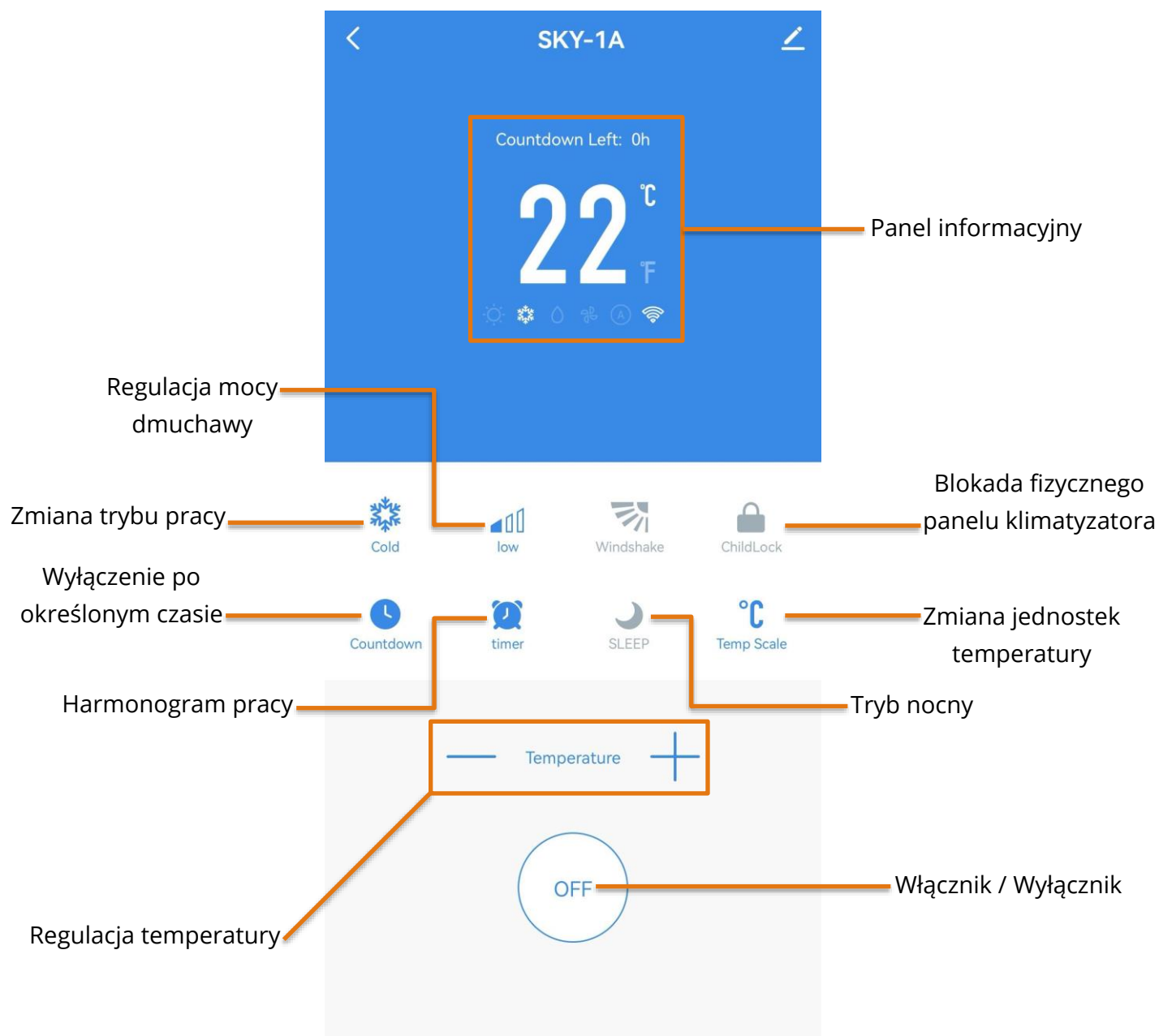


Poczekaj, aż kamera zostanie
dodana do Twojego konta



Zakończ proces
dodawania urządzenia

10. PANEL STEROWANIA W APLIKACJI



11. KORZYŚCI Z AKTUALIZACJI URZĄDZEŃ ORAZ APLIKACJI MOBILNEJ

Dlaczego warto aktualizować urządzenia oraz aplikację?

Istnieje wiele korzyści związanych z instalacją najnowszego oprogramowania. Poprzez wykonanie tej czynności możemy uzyskać większą stabilność działania urządzenia oraz uniknąć występowania błędów. W wielu przypadkach możemy również uzyskać lepsze parametry i lepszą komunikację z naszymi produktami.

Jak zaktualizować aplikację mobilną?

W celu sprawdzenia możliwości wykonania aktualizacji aplikacji do nowszej wersji zeskanuj kod QR, podpisany dla posiadanego przez ciebie systemu.

APP STORE



SKLEP PLAY



Polityka prywatności w zakresie oprogramowania i aplikacji udostępnianych przez Orllo.

Ochrona bezpieczeństwa danych osobowych użytkownika („klientów”) jest podstawową polityką firmy (zwaną dalej „Orllo”). Niniejsza Umowa o Prywatności (zwana dalej „Umową”) ma na celu wyjaśnienie, w jaki sposób Orllo gromadzi, przechowuje, wykorzystuje i ujawnia (wyłącznie w przypadku oficjalnego zapytania od władz Państwowych) Twoje dane osobowe. Prosimy o uważne przeczytanie niniejszych warunków przed użyciem oprogramowania oraz aplikacji udostępnionych przez Orllo.

Orllo szanuje i chroni prawo do prywatności wszystkich użytkowników usług firmy. Aby zapewnić Ci dokładniejsze i spersonalizowane usługi, Orllo będzie wykorzystywać i ujawniać Twoje dane osobowe zgodnie z niniejszą Polityką prywatności. Orllo będzie jednak wykorzystywać takie informacje z dużą starannością i ostrożnością. O ile niniejsza Polityka prywatności nie stanowi inaczej, Orllo nie ujawni takich informacji na zewnątrz ani nie udostępni ich osobom trzecim bez Twojej uprzedniej zgody.

I. Zakres stosowania

- Informacje dotyczące rejestracji, które przekazujesz Orllo po rejestracji lub aktywacji konta, umożliwiają zalogowanie się do aplikacji.
- Informacje z aplikacji są przesyłane na serwer. Ta sytuacja umożliwia dostęp do funkcji kamery i nie wymaga od użytkownika tworzenia kont na serwerach DDNS, przekierowania portów na routerze oraz ustawiania stałego adresu IP dla urządzenia.
- Aplikacja mobilna wymaga zezwolenia na użycie aparatu połączeń, lokalizacji, pamięci, mikrofonu oraz dźwięków. Zezwolenia wymagane są do prawidłowego działania aplikacji oraz dostępu do funkcji, które oferuje produkt działający na aplikacji.

II. Wykorzystanie informacji

- Orllo nie będzie dostarczać, sprzedawać, wynajmować, udostępniać ani wymieniać twoich danych osobowych z żadnymi niepowiązаныmi stronami trzecimi.
- Orllo nie zezwoli żadnej osobie trzeciej na zbieranie, edycję, sprzedaż swoich danych osobowych lub przekazywanie ich za darmo w jakikolwiek sposób.

III. Przechowywanie i wymiana informacji

- Informacje i dane o Tobie zebrane przez Orllo będą przechowywane na zabezpieczonym i przystosowanym do tego celu serwerze.



Rozporządzenie (UE) 2023/2854 (tzw. Data Act) Jakie dane możesz otrzymać?

Rodzaj dostępnych danych zależy od funkcji konkretnego urządzenia, które opisane są w specyfikacji produktu.

Przykładowe dane:

- Logi zdarzeń
- Historia powiadomień wysyłanych do aplikacji mobilnej,
- Czas pracy i zdarzenia systemowe

Kto może uzyskać dane?

Dane mogą być przekazane:

- **Tobie** jako użytkownikowi urządzenia,
- **Osobie upoważnionej przez Ciebie** (np. instalatorowi, firmie serwisowej, integratorowi systemu),
- **Podmiotowi świadczącemu usługi dodatkowe** – ale tylko jeśli wyrazisz na to zgodę.

Jak uzyskać dostęp do tych danych?

Aby otrzymać dane z urządzenia lub o użytkowniku aplikacji, należy przejść do ustawień aplikacji Orllo Smart. Następnie należy przejść do Zarządzania polityką prywatności. Kolejnym krokiem jest wybranie jednej z opcji:

1. Eksportuj dane personalne
2. Eksportuj dane z urządzenia

Kiedy otrzymasz dane?

Dane zostaną udostępnione **bez zbędnej zwłoki**, jednak nie później niż w terminie wymaganym przepisami prawa. W większości przypadków nie przekroczy to **15 dni roboczych** od momentu potwierdzenia tożsamości i weryfikacji uprawnienia do danych.

Jakie są ograniczenia?

- Niektóre dane mogą być niedostępne, jeśli zostały wcześniej usunięte przez użytkownika lub nadpisane (np. na karcie SD).
- Możemy odmówić udostępnienia danych, jeśli żądanie pochodzi od osoby nieuprawnionej lub może naruszyć prawa innych osób (np. dane zawierające wizerunki osób trzecich).
- Udostępnienie danych może wymagać dodatkowej autoryzacji (np. kodu weryfikacyjnego, dostępu do konta w aplikacji).



Informacja o systemie zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Zostaw zużyty sprzęt w sklepie, w którym kupujesz nowe urządzenie.

Każdy sklep ma obowiązek nieodpłatnego przyjęcia starego sprzętu jeśli kupimy w nim nowy sprzęt tego samego rodzaju i pełniący tę samą funkcję.

Zostaw małogabarytowy zużyty sprzęt w dużym markecie bez konieczności kupowania nowego. Sklepy o powierzchni sprzedaży sprzętu przeznaczonego dla gospodarstw domowych wynoszącej min. 400 m² są zobowiązane do nieodpłatnego przyjęcia w tej jednostce lub w jej bezpośredniej bliskości zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych, którego żaden z zewnętrznych wymiarów nie przekracza 25 cm, bez konieczności zakupu nowego sprzętu przeznaczonego dla gospodarstw domowych.

Oddaj zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny w miejscu dostawy.

Dystrybutor, dostarczając nabywcy sprzęt przeznaczony dla gospodarstw domowych, zobowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w miejscu dostawy tego sprzętu, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt dostarczony.

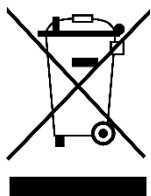
Odnieś zużyty sprzęt do punktu zbierania.

Informację o najbliższej lokalizacji znajdziecie Państwo na gminnej stronie internetowej lub tablicy ogłoszeń urzędu gminny, a także na stronie internetowej www.remondis-electro.pl

Zostaw sprzęt w punkcie serwisowym.

Jeżeli naprawa sprzętu jest nieopłacalna lub niemożliwa ze względów technicznych, serwis jest zobowiązany do nieodpłatnego przyjęcia tego urządzenia.

Zebrany w ten sposób sprzęt trafia do specjalistycznych zakładów przetwarzania, gdzie w pierwszej kolejności zostaną usunięte z niego składniki niebezpieczne. Pozostałe elementy zostaną poddane procesom odzysku i recyklingu. Każde urządzenie zasilane prądem lub bateriami powinno być oznakowane symbolem przekreślonego kosza.



Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczony na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Oznakowanie informuje jednocześnie, że sprzęt został wprowadzony do obrotu po dniu 13 sierpnia 2005 r.

1. Nie wolno wyrzucać zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami! Grożą za to kary pieniężne..
2. Odpowiednie postępowanie ze zużytym sprzętem zapobiega potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia.
3. Jednocześnie oszczędzamy naturalne zasoby naszej Ziemi wykorzystując powtórnie surowce uzyskane z przetwarzania sprzętu.



INFORMACJE PRAWNE:

1. RODO zgodnie z przepisami nie dozwolone jest nagrywanie, udostępnianie danych osobowych w tym również wideo bez zgody osoby nagrywanej. Dozwolone jest nagrywanie wyłącznie do celów osobistych.
2. Należy zastosować plaketkę informacyjną o obszarze monitorowania.
3. Zakaz instalacji kamer w obiektach instytucji publicznej w pomieszczeniach sanitarnych, szatniach, stołówkach, palarniach i obiektach socjalnych.
4. Instytucje publiczne nie mogą stosować kamer wyposażonych w mikrofony.
5. Należy ustanowić zabezpieczenia, aby uniknąć wykorzystania danych niezgodnie z przeznaczeniem przez osoby trzecie. Dotyczy dostępu do danych zarejestrowanych na nośnikach pamięci (filmy wideo, zdjęcia, inne dane).
6. Firma ORLLO Electronics nie ponosi odpowiedzialności za nieprawidłowe używanie sprzętu i nieprzestrzeganie praw osób trzecich.
7. Firma ORLLO Electronics nie odpowiada za dane pozostawione na karcie SD/dysku twardym lub zapisane w chmurze OrlloCloud.



Dziękujemy za wybór naszego produktu.
Życzymy przyjemnego użytkowania

